



Foglio illustrativo n. 9719 / 2026

Per i prodotti fitosanitari di cui all'art. 47 dell'ordinanza sui prodotti fitosanitari (OPF) del 20 agosto 2025 (RS 916.161)

Proprietà del prodotto

Denominazione specifica:	Acaricida, Insetticida
Formulazione:	EC concentrato emulsionato
Tenore di principi attivi:	84.99% Olio di colza (776 g/l)
Denominazione IUPAC:	rapeseed oil

Stoccaggio

Il prodotto deve essere stoccato nel suo imballaggio originale, separatamente da derrate alimentari, alimenti per animali e agenti terapeutici, in modo che non sia accessibile a persone non autorizzate. I contenitori aperti che non sono stati consumati completamente devono essere richiusi.

Smaltimento

Contenitori:	Consegnare i contenitori vuoti al servizio di raccolta dei rifiuti.
Residui di prodotto:	Per lo smaltimento, portare i residui del prodotto al centro di raccolta comunale, al centro di raccolta per i rifiuti pericolosi o al punto vendita.

Imballaggio ed etichettatura

Per l'immissione sul mercato in Svizzera il prodotto fitosanitario deve essere lasciato nell'imballaggio originale e l'etichetta apposta all'estero deve rimanere visibile sull'imballaggio (cfr. art. 69 cpv. 3 e art. 72 cpv. 3 dell'ordinanza sui prodotti fitosanitari, OPF).

Si applicano la classificazione e l'etichettatura dell'etichetta originale estera.

L'imballaggio deve inoltre recare le indicazioni di cui all'articolo 72 capoverso 1 lettere a–c. Le indicazioni sui possibili usi del prodotto fitosanitario e le condizioni connesse a tale uso sono quelle del prodotto di riferimento omologato in Svizzera (cfr. art. 47 cpv. 2). Le istruzioni allegate all'imballaggio rilasciate dal Servizio di omologazione possono essere utilizzate per l'etichettatura (cfr. art. 52 OPF). Sono fatte salve le prescrizioni della legislazione sui prodotti chimici e sulla protezione dell'ambiente.

Prodotti commerciali

Schädlingsfrei Obst & Gemüse Konzentrat

Numero di omologazione federale: A-3617

Paese di provenienza: Austria

Numero di omologazione estero: 2568-0

Titolare dell'autorizzazione estera: Evergreen Garden Care Österreich GmbH

Indicazioni autorizzate

Campo d'applicazione	Agente patogeno/Efficacia	Applicazione nel rispetto di	(*)
----------------------	---------------------------	------------------------------	-----

Campicoltura

Patate per la produzione di tuberi-seme	Afidi vettori di virus	Concentrazione: 2%. Dosaggio: 10 - 15 l/ha.	5
---	------------------------	--	---

Coltivazione di bacche

Fragola	Ragnetti	Termine d'attesa: 3 Giorni.	1,4,5
Lampone	Ragnetti	Termine d'attesa: 3 Giorni.	4,5,6
Mora	Ragnetti	Termine d'attesa: 3 Giorni.	2,4,5

Coltivazione piante ornam.

Alberi e arbusti (al di fuori della foresta)	Falene; Cocciniglie del genere lecanio; Ragnetti; Afidi	Applicazione: Trattamento al germogliamento.	5
--	---	--	---

Alberi e arbusti (al di fuori della foresta), Fiori estivi, Colture da fiore e piante verdi, Arbusti, Rose	Ragnetti; Afidi	Applicazione: In estate.	5
--	-----------------	--------------------------	---

Frutticoltura

Frutticoltura in generale	Afidi ; Falene; Ragnetto rosso; Eriofide del pero	Applicazione: Trattamento al germogliamento.	5,7
---------------------------	---	--	-----

Orticoltura

Zucchine, Cetrioli, Melanzana, Pomodori, Peperone, Fagioli	Afidi ; Ragnetti; Aleurodidi	Termine d'attesa: 3 Giorni.	3,5
--	------------------------------	-----------------------------	-----

Oneri

- 1 La dose indicata si riferisce allo stadio "piena fioritura fino all'inizio dell'arrossamento dei frutticini", 4 piante/m², trattamento con una quantità standard di poltiglia di 1000 l/ha. La dose va adattata allo stadio della coltura da trattare in base alle Istruzioni del Servizio di omologazione.
- 2 Per le more la dose indicata si riferisce allo stadio "inizio fioritura fino a 50% dei fiori aperti", trattamento con una quantità standard di poltiglia di 1000 l/ha. La dose va adattata allo stadio della coltura da trattare in base alle Istruzioni del Servizio di omologazione.
- 3 Al massimo 3 trattamenti per coltura.
- 4 Al massimo 2 trattamenti per coltura ad un intervallo di 5 giorni.

- 5 Impiegare con un serbatoio per la poltiglia con miscelatore in funzione. Per gli apparecchi di irrorazione senza miscelatore agitare/rimescolare la poltiglia regolarmente.
 - 6 Per i lamponi estivi la dose indicata si riferisce allo stadio "inizio fioritura fino a 50% dei fiori aperti", trattamento con una quantità standard di poltiglia di 1000 l/ha. Per i lamponi autunnali la dose si riferisce ad una siepe di 150 - 170 cm d'altezza, trattamento con una quantità standard di poltiglia di 1000 l/ha. La dose va adattata allo stadio della coltura da trattare in base alle Istruzioni del Servizio di omologazione.
 - 7 La dose indicata si riferisce a un volume di alberi di 10'000 m³/ha. La dose va adattata al volume di alberi in base alle Istruzioni del Servizio di omologazione.
-

Caratterizzazioni di pericolo che devono figurare sull'imballaggio:

FraSI PF

Tenere fuori dalla portata dei bambini.

SP 1 Non contaminare l'acqua con il prodotto o il suo imballaggio.